MODIFICATION N° 001 A LA DEMANDE DE PROPOSITION Numéro de référence : 1000179835

DATE DE FERMETURE : 21 Avril 2016 HEURE et FUSEAU HORAIRE : 14 h (HAE)

TITRE DU PROJET : Analyse coûts-avantages de la banalisation des emballages de produits du tabac

À tous les soumissionnaires:

Le but de la présente modification est pour donner effet aux deux points suivants.

1. Appels d'offres

Entité responsable des achats et Entité de l'utilisateur final a été corrigée comme suit:

SUPPRIMER: Agence de la santé publique du Canada

REMPLACER PAR: Santé Canada

2. Demande de proposition (version anglaise <u>seulement</u>:

1000179835_english_translation.pdf)

Section II - Critères et procédures d'évaluation des soumissions

2.2.2 Critères techniques cotés numériquement

SUPPRIMER: C4. dans son intégralité

REMPLACER PAR:

Critères techniques cotés	Points alloués	Pointage	Renvoi à la soumission (indiquer le n° de page)
C4. Approche et méthode proposées			
L'approche et la méthodologie proposées doivent satisfaire aux objectifs et aux tâches indiqués dans l'énoncé des travaux.			
Une note de huit (8) points est attribuée au soumissionnaire s'il donne une description exhaustive et approfondie de tous les éléments du projet et de la méthodologie. L'approche et la méthodologie mentionnées sont à jour et innovatrices tout en étant présentées de manière claire et cohérente. La connaissance, l'expérience ou l'approche démontrée devraient garantir un excellent rendement à l'égard de cet aspect des travaux. L'approche et la méthodologie			

tiennent compte de tous les éléments précisés dans l'énoncé des travaux. Une note de six (6) points est attribuée au soumissionnaire s'il donne une bonne description de tous les éléments du projet et de la méthodologie. L'approche et la méthodologie mentionnées sont à jour tout en étant présentées de manière claire et cohérente. Les connaissances, l'expérience et l'approche présentées devraient permettre d'offrir un rendement plus que satisfaisant dans cette facette des travaux. L'approche et la méthodologie proposées tiennent compte de tous les éléments précisés dans l'énoncé des travaux. Une note de quatre (4) points est attribuée au soumissionnaire s'il donne une description partielle du projet et de la méthodologie. Certains éléments ne sont pas clairement abordés. Les connaissances, l'expérience et l'approche présentées devraient permettre d'atteindre le rendement minimal requis pour cette facette des travaux. L'approche et la méthodologie proposées tiennent compte de tous les éléments précisés dans l'énoncé des travaux. Une note de deux (2) points est attribuée au soumissionnaire s'il satisfait à ce critère de facon minimale. Les connaissances, l'expérience et l'approche présentées sont insuffisantes pour l'exécution efficace des travaux. L'approche et la méthodologie tiennent compte de certains éléments précisés dans l'énoncé des travaux. Une note de zéro (0) est attribuée au soumissionnaire s'il

Toutes les modalités, à l'exception de celles inscrites dans la présente modification, demeurent intactes.

ne satisfait pas à ce critère. L'approche et la méthodologie ne tiennent compte d'aucun des éléments précisés dans

l'énoncé des travaux.

- Fin de modification 001 -

Demande de proposition : 1000179835

Page **2** of **2**